Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

Skater Hockey / Inline Hockey

Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1: Down Shakers Oberbipp I	1L
CLUB 2: Oensingen Roadrunners I	1L

Lieu / Ort / Location / Luogo	Oberbipp	Date / Datum / Date / Data	12.04.2017
Start / Beginn / Début / Inizio: 19:30	End / Ende / Fin / Fine: 21:40	Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	CB13
Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Torneo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	59

	No Card / Liz. / No Lic. / Tess.	Surname / Name, Vorename / Vorname / No Lic. / Tess., Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	216958	BREISINGER Samuel	
Official scorer / Marqueur	211110	HOFER Corina	
Referee 1 / Arbitre 1	203090	PUCK Dominik	
Referee 2 / Arbitre 2	205293	LAMBERT Daniel	
Tech. Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	1	0
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	2	0
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	5	3
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	8	3

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Down Shakers Oberbipp I

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 Down Shakers Oberbipp I

Nr. / No.		Surname / Name / Nom / Cognome, Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass / Lic / Tess / No
71	C	BREISINGER Matthias				210089
88	A	WALTHER Luca				208101
20	G	FLURY Dario	X	X	X	210090
1	G	FREUDIGER Marco				207409
18		WALTHER Ricky				208100
90		BÜRGIN Fabian				215605
4		STAMPFLI Kyle				216754
66		KÄNZIG Marco				207108
10		MEER Manuel				207114
17		HIPPENMEYER Pascal				205118
12		FLURY Daniel				216923
6		HOFER Yannick				209050
5		LEUENBERGER Sven				217040
40		JEGEN Yannick				217025
13		WALTHER Ken				208102
COACH		HÄNNI Kevin				205141

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit / Temps	G	A	T
02:12	4	88	1
34:50	71		2
35:09	71	66	3
41:53	71		4
44:34	90	12	5
46:33	71		6
55:18	71	66	7
55:53	90	5	8
TOTAL			8

TIME OUT: X X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. / No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
10:31	13	2	12:31	D
14:09	88	2	16:09	A
34:35	12	2	36:35	C1
49:28	88	2	51:28	C1
49:28	88	2	50:49	C1
58:14	10	2	60:00	S2
TOTAL		12 min		

2 Oensingen Roadrunners I

Nr. / No.		Surname / Name / Nom / Cognome, Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass / Lic / Tess / No
37	C	NIGGLI Kevin				208016
18	A	BONGNI Manuel				210383
50	G	ELMER Pascal	X	X		207152
1	G	PERREN Loris		X	X	208011
72		JORNS Luca				208157
8		FLURI Christoph				202317
23		MÜLLER Florian				204081
7		ALTERMATT Ramon				202303
69		MEISTER Daniel				202290
27		PERREN Janis				208337
11		KOPP Raphael				211129
12		ZEMP Ueli				204079
66		BUCHWALDER Beat				202314
71		SCIULLO Leandro				208012
COACH		FLÜCKIGER Roger				202198

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T
50:49	27		1
52:18	37	72	2
53:26	7	18	3
TOTAL			3

TIME OUT: X X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. / No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
17:37	23	2	19:37	I
29:49	12	2	31:49	H
34:35	27	2	36:35	C1
34:35	27	2	38:35	M2
43:50	23	2	44:34	M2
44:34	23	10	54:34	M2
49:28	37	2	51:28	E
TOTAL		22 min		